

Elteatis koondumise kohta
(Juhtum COMP/M.6286 – Südzucker/ED & F Man)

(EMPs kohaldatav tekst)

(2011/C 281/12)

1. 19. septembril 2011 sai komisjon nõukogu määruse (EÜ) nr 139/2004 ⁽¹⁾ artiklile 4 vastava teatise kavandatava koondumise kohta, mille raames ettevõtja Südzucker Holding GmbH, mille üle ettevõtjal Südzucker AG Mannheim/Ochsenfurt („Südzucker”, Saksamaa) on valitsev mõju, omandab kontrolli ühinemismääruse artikli 3 lõike 1 punkti b tähenduses ettevõtja ED & F Man Holding Limited („EDFM”, Ühendkuningriik) üle aktsiate või osade ostu teel.
2. Asjaomaste ettevõtjate majandustegevus hõlmab järgmist:
 - Südzucker: ettevõtja tegutseb suhkru tootmise ja turustamise, toidu lisaainete, külmutatud toidu, portsjoniteks jagatud toidu, bioetanooli tootmise ning puuviljamahlade, kontsentraatide ja valmististe valdkonnas;
 - EDFM: toorainetega kauplev ettevõtja, kelle tooteportfelli kuuluvad suhkur, suhkrutootmise vedelad kõrvalsaadused, kohv, troopilised õlid ja biokütused. Ettevõtja osutab ka logistika- ja finantsteenuseid.
3. Komisjon leiab pärast teatise esialgset läbivaatamist, et tehing, millest teatatakse, võib kuuluda EÜ ühinemismääruse reguleerimisalasse, kuid lõplikku otsust selle kohta ei ole veel tehtud.
4. Komisjon kutsub huvitatud kolmandaid isikuid esitama komisjonile oma võimalikke märkusi kavandatava toimingu kohta.

Komisjon peab märkused kätte saama hiljemalt kümne päeva jooksul pärast käesoleva dokumendi avaldamist. Märkusi võib saata komisjonile faksi (+32 22964301), elektronposti (COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu) või postiga järgmisel aadressil (lisada viitenumber COMP/M.6286 – Südzucker/ED & F Man):

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ ELT L 24, 29.1.2004, lk 1 („EÜ ühinemismäärus”).